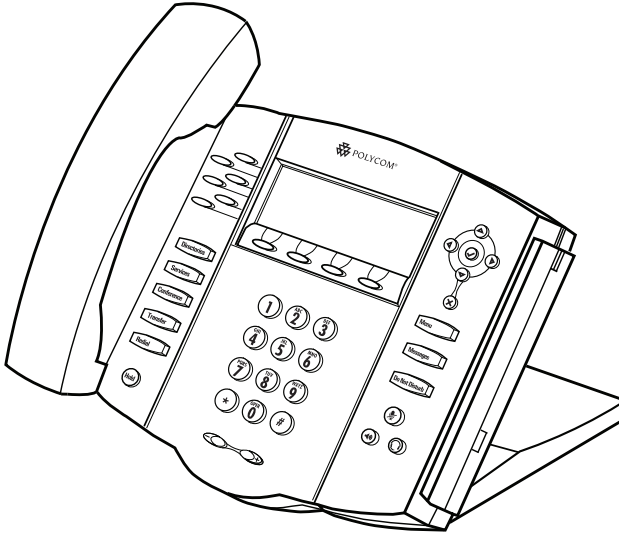


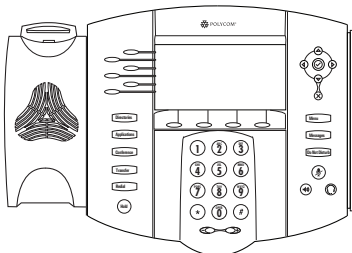
SoundPoint® IP 670 Kurzanleitung



Teilleiste

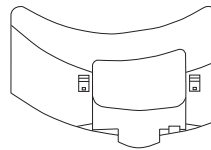
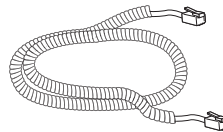
Vielen Dank für den Kauf eines SoundPoint® IP 670, ein Voice over IP-Telefon mit mehreren Amtsleitungen, bietet Leistungsmerkmale und Funktionen für die Geschäftstelefonie wie z.B. Anzeige mehrerer gleichzeitiger Anrufe, Halten des Gesprächs, Umleiten sowie Telefonkonferenzen über ein IP-Netzwerk.

Die folgenden Teile gehören zum Lieferumfang des SoundPoint IP 670-Pakets. Sollten Komponenten fehlen, wenden Sie sich bitte an Ihren SoundPoint IP 670-Händler.

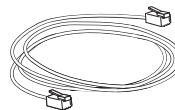


SoundPoint IP 670-Konsole

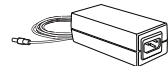
Hörer und Hörerkabel



Geräteständer (Basisstation)



Netzwerkabel



Netzteil (Ohne Abb.: Landesspez. Netzabel)

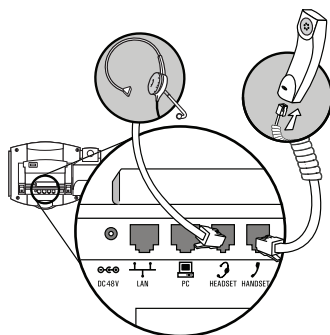


Kurzanleitung

Anschließen der Kabel

1. Schließen Sie den Hörer und Kopfhörer wie unten dargestellt an.

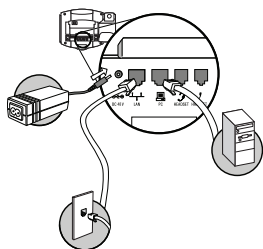
Hinweis: Der Kopfhörer ist ein separates, optionales Zubehör und nicht im Lieferumfang dieses Pakets enthalten.



2. Schließen Sie Netzwerk und Stromquelle wie unten dargestellt an.

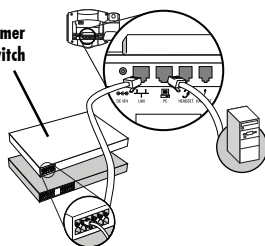
Hinweis: Wählen Sie entweder die Option Netzspannung oder PoE (Power over Ethernet).

Netzspannung



PoE

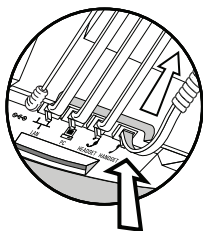
IEEE802.3af-konformer
Hub/Switch



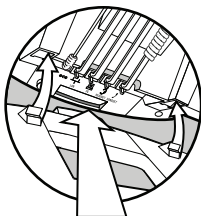
Anbringen des Geräteständers

Tischmontage

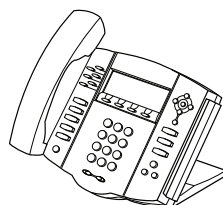
Stellen Sie sicher, dass alle Kabel sicher verbunden sind (siehe Abb.).



Richten Sie die Befestigungszapfen des Geräteständers wie dargestellt an den entsprechenden Vertiefungen am Telefon aus.



Lassen Sie den Geräteständer einrasten (siehe Abbildung).

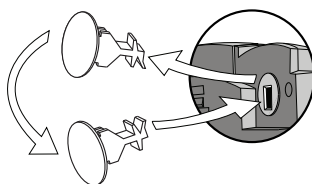


Wandmontage

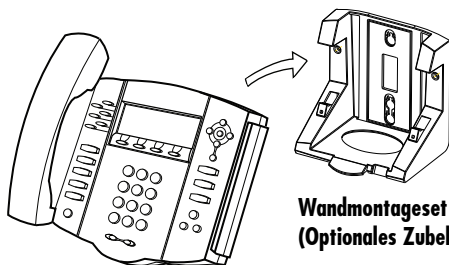
Hinweis: Das Wandmontageset ist ein separates, optionales Zubehör und nicht im Lieferumfang dieses Pakets enthalten.

Lösen Sie auf der Rückseite des Telefons den Verschluss hinter dem Gabelschalter, drehen Sie ihn um 180 Grad, und bringen Sie ihn wieder in der vorgesehenen Aussparung an.

Befestigen Sie das optional verfügbare Wandmontageset mit Dübeln an der Wand. Richten Sie die Befestigungszapfen des Geräteständers wie dargestellt an den entsprechenden Vertiefungen am Telefon aus, und lassen Sie das Telefon einrasten (siehe Abbildung).

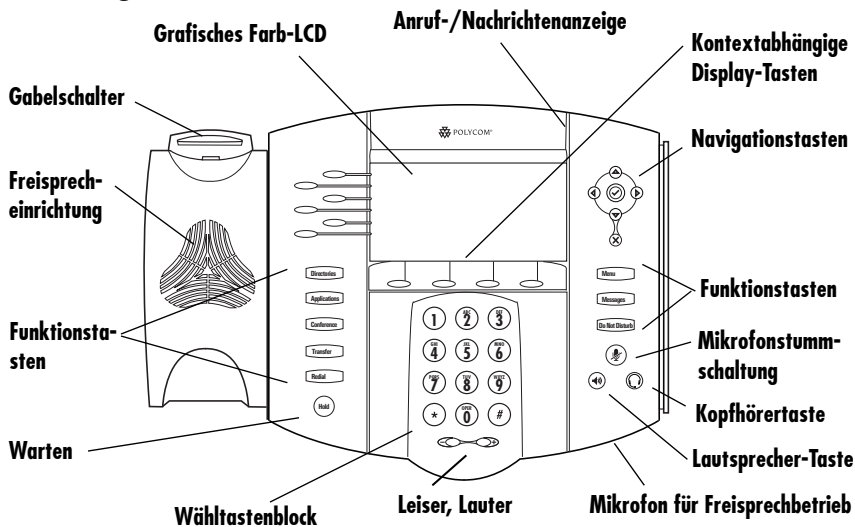


Weitere Informationen zur Wandmontage von SoundPoint IP-Telefonen finden Sie auf der Website www.polycom.com.



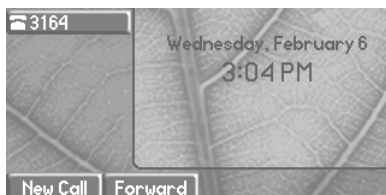
**Wandmontageset
(Optionales Zubehör)**

Leistungsmerkmale



Inbetriebnahme

Sobald die Stromversorgung hergestellt und das SoundPoint IP 670 an das Netzwerk angeschlossen ist, startet das Gerät einen automatisierten Installationsvorgang. Weitere Informationen finden Sie im *SoundPoint IP 670 Benutzerhandbuch*, welches online verfügbar ist unter: www.polycom.com



Garantie, Copyright, Sicherheitshinweise

BESCHRÄNKTE GARANTIE. Polycorn gewährleistet dem Endbenutzer („Kunde“) für die Dauer eines Jahres ab Kaufdatum, dass dieses von Polycorn oder einem autorisierten Händler erworbene Produkt bei ordnungsgemäßer Handhabung frei von Mängeln (Material- bzw. Herstellerfehler) ist.

Polycorn erhebt auf Grundlage dieser Garantie eine ausdrückliche Verpflichtung, nach eigener Wahl und auf eigene Kosten, das mangelhafte Produkt oder Teile davon zu reparieren, dem Kunden einen entsprechenden Ersatz zur Verfügung zu stellen oder, wenn keine der vorgenannten Optionen in zumutbarer Weise durchgeführt werden kann, aufgrund eigener Entscheidungen dem Kunden den für das fehlerhafte Produkt bezahlten Kaufpreis zurückzuerstatten. Alle ersetzten Produkte werden Eigentum von Polycorn. Die dem Kunden als Ersatz überlassenen Produkte können neue oder instandgesetzte Produkte sein. Polycorn übernimmt für die Dauer von 90 Tagen ab Versand eine Garantie für ersetzte oder instandgesetzte Produkte. Ist die ursprüngliche Garantiefrist länger, so gilt die längere Frist.

Produkte, die zu Polycorn zurückgeschickt werden, müssen als frei deklariert werden und für einen sicheren Transport angemessen verpackt sein. Nach Möglichkeit sollten die Produkte versichert sein oder eine Versandart gewählt werden, die eine Nachverfolgung der Sendung ermöglicht. Polycorn übernimmt keine Haftung für Schäden jeglicher Art, solange die zurückgeschickten Produkte nicht von Polycorn in Empfang genommen wurden. Instandgesetzte oder ersetzte Produkte werden von Polycorn auf eigene Kosten und spätestens 30 Tage nach Erhalt der beschaffenen Produkte an den Kunden versandt. Polycorn haftet für Schäden jeglicher Art, bis das Produkt vom Kunden in Empfang genommen wurde.

AUSSCHLÜSSBEDINGUNGEN. Polycorn haftet im Rahmen dieser Gewährleistung nicht, wenn die durch Polycorn durchgeführten Tests und Untersuchungen zu dem Ergebnis führen, dass das Produkt den angegebenen Fehler oder die angegebene Funktionsabweichung nicht aufweist oder dass dieser Fehler oder diese Funktionsabweichung verursacht wurde durch:

- Nichteinhaltung der Installations-, Betriebs- oder Wartungsanweisungen von Polycorn;
- Unbefugte Produktmodifikationen oder -änderungen;
- Nichtautorisierten Gebrauch von Dienstleistungen in Telefonnetzen unter Verwendung des Produkts;
- Unschlagmäßigen Gebrauch, Missbrauch, fahrlässiges Verhalten oder Unterlassungen seitens des Kunden oder Personen unter dessen Aufsicht; oder
- Handlungen Dritter, höhere Gewalt, sonstige unvorhersehbare Ereignisse, Feuer, Blitzschlag, Strom- oder Spannungsschöße oder andere Gefahrenquellen.

GEWÄHRLEISTUNGSBESCHRÄNKUNG. WENN EIN POLYCOM-PRODUKT NICHT WIE OBEN GEWÄHRLEISTET FUNKTIONIERT, IST DAS AUSSCHLIESSLICHE RECHTSMITTEL, DAS DEM KUNDEN IM FALLE EINER GARANTIEVERLETZUNG ZUR VERFÜGUNG STEHT, DER ERSATZ ODER DIE REPARATUR DES PRODUKTS ODER DIE RÜCKERSTATTUNG DES BEZAHLTEN KAUFPREISES NACH ERMESSEN VON POLYCOM. DIE OBEN GENANNTEN GARANTIE UND RECHTSMITTEL SIND IM Vollen GESETZLICH ZULÄSSIGEN UMFANG AUSSCHLIESSLICH UND GEHTEN ANSTELLE ALLER ANDEREN AUSDRÜCKLICHEN ODER STILLSCHWEIGENDEN, TATSÄCHLICHEN ODER AUS GESETZLICHEN ODER ANDEREN VORSCHRIFTEN ABGELEITETEN GARANTIE, BESTIMMUNGEN ODER BEDINGUNGEN. DIES GILT AUSDRÜCKLICH AUCH FÜR GARANTIE, BESTIMMUNGEN UND BEDINGUNGEN BEZÜGLICH MARKTBÜHLER QUALITÄT, EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK, ZUFRIEDENSTELLENDER QUALITÄT SOWIE ÜBEREINSTIMMUNG MIT DER BESCHREIBUNG UND ABWESENHEIT VON RECHTSVERLETZUNGEN. POLYCOM ÜBERNIMMT KEINE HAFTUNG ANDERER ART IN VERBINDUNG MIT VERKAUF, INSTALLATION, WARTUNG ODER EINSATZ DER PRODUKTE, WOHNEINRICHTUNG POLYCOM EINE DRITE PERSON. EIN SOLCHE HAFTUNG FÜR SIE ZU ÜBERNEHMEN. SERVICEVERTRÄGE. Informieren Sie sich bei einem von Polycorn autorisierten Händler über Serviceverträge, die für Ihr Produkt verfügbar sind.

COPYRIGHT. Alle Rechte gemäß den Bestimmungen international geltender und pan-amerikanischer Copyright-Verabreden vorbehalten. Ohne die ausdrückliche schriftliche Genehmigung von Polycorn, Inc. darf kein Teil des Inhalts dieses Handbuchs in irgendeiner Form oder mit Hilfe irgendeines Mediums teilweise oder ganz kopiert, reproduziert oder übertragen werden oder in eine andere Sprache oder ein anderes Format übersetzt werden.

SICHERHEITSHINWEISE UND KONFORMITÄTINFORMATIONEN. Dieses Gerät entspricht den Anforderungen von Abschnitt 15 der FCC-Richtlinien. Der Betrieb des Geräts unterliegt den folgenden Bedingungen:

(1) Dieses Gerät darf keine Funkstörungen verursachen, und (2) muss jede empfangene Funkstrahlung akzeptieren, einschließlich solcher, die den Betrieb auf unerwünschte Weise beeinflussen. Hinweis: Dieses Gerät wurde geprüft und erfüllt die Grenzwertbestimmungen für Digitalgeräte der Klasse B gemäß Abschnitt 15 der FCC-Richtlinien (Federal Communications Commission). Diese Grenzwerte sollen einen angemessenen Schutz vor Funkstörungen gewährleisten, wenn das Gerät in einem Wohngebiet betrieben wird. Dieses Gerät erzeugt und verwendet Hochfrequenzstrom und kann Hochfrequenzenergie abstrahlen. Wenn das Gerät nicht gemäß den Anleitungen installiert und betrieben wird, kann es Funkstörungen verursachen. Es kann jedoch nicht garantiert werden, dass bei einzelnen Installationen keine Störungen auftreten. Falls das Gerät den Radio- oder Fernsehempfang tatsächlich stört, was durch Aus- und Einschalten des Geräts festgestellt werden kann, wird dem Benutzer empfohlen, die Störung durch eine oder mehrere der nachfolgend beschriebenen Maßnahmen zu beseitigen:

1. Empfangsantenne neu ausrichten oder ihren Standort verändern
2. Abstand zwischen Gerät und Empfänger vergrößern
3. Gerät an eine Steckdose anschließen, die nicht mit dem Stromkreis des Empfängeranschlusses verbunden ist
4. Wenden Sie sich zur Hilfestellung an einen erfahrenen Radio-/Fernsehtechniker oder Händler.

Das Gerät SoundPoint IP 670 ist mit der CE-Kennzeichnung versehen. Diese Kennzeichnung entspricht den Richtlinien EC 2006/95/EC und 2004/108/EC. Ein vollständiges Exemplar der Konformitätserklärung erhalten Sie von Polycorn Ltd., 270 Bath Road, Slough, Berkshire, SL1 4DX, UK.

In Übereinstimmung mit Abschnitt 15 der FCC-Richtlinien wurde der Benutzer darüber

Kontakt:
Wenden Sie sich an einen von Polycorn autorisierten Händler, wenn Sie Unterstützung benötigen.



SOFTWARESUPPORT. Polycorn bietet Support für auf dem Produkt ausgeführte Software, wenn alle folgenden Bedingungen erfüllt sind:

- Es besteht eine Garantie für dieses Produkt, oder für das Produkt wurde ein Polycorn-Servicevertrag abgeschlossen.
- Das Produkt wird auf einer von Polycorn genehmigten Partnerplattform betrieben.
- Bei der Produktsupportanfrage handelt es sich um die aktuelle oder die vorherige Hauptversion (dabei bezeichnen die ersten beiden Stellen der nach dem Schema „x.y.z.“ aufgeführten Versionsnummern die Hauptversionen).
- Für die Produktsupportanfrage besteht eine 90-tägige Softwaregarantie, in deren Umfang Softwareaktualisierungen (kleinere Releases/Fehlerbehebungen) bereitgestellt werden. Wenn Sie weiterhin Unterstützung erhalten möchten, empfiehlt sich (als günstigste Lösung) der Abschluss eines Wartungsvertrags.

Wenden Sie sich in Software-supportfällen an den Polycorn-Händler, von dem Sie das Produkt erworben haben.

HAFTUNGSBESCHRÄNKUNG. POLYCOM SCHLIESST IM Vollen GESETZLICH ZULÄSSIGEN UMFANG DIE HAFTUNG SEITENS POLYCOM UND DESSEN LIEFERANTEN FÜR NEBEN- UND FOLGESCHÄDEN, FÜR INDIREKTE UND BESONDERE SCHÄDEN SOWIE STRAFSCHADENSERSATZ AUS, UND HAFTET NICHT FÜR SCHADENSERSATZFORDERUNGEN FÜR ENTGANGENEN GEWINN ODER ENTGANGENE GESCHÄFTE, FÜR INFORMATIONEN- UND DATENVERLUST UND JEGLICHEN ANDERWERTIGEN FINANZIELLEN VERLUST, DER DURCH ODER IN VERBINDUNG MIT VERKAUF, INSTALLATION, WARTUNG, GEBRAUCH, LEISTUNG ODER BETRIEBSAUSFALL SOWIE BETRIEBSUNTERBRECHUNG DER PRODUKTE ENTSTANDEN IST, SELBST WENN POLYCOM ODER DESSEN AUTORISIERTE HÄNDLER AUF DIE MÖGLICHKEIT SOLCHER SCHADENSERSATZFORDERUNGEN HINGEWIESEN WORDEN SIND, UND BESCHRÄNKT SEINE HAFTUNG AUF REPARATUR, ERSATZ ODER RÜCKERSTATTUNG DES KAUFPREISES NACH EIGEM ERMESSEN. FALLS EINES DER OBEN GEWÄHRTE RECHTSMITTEL UNWIRKSAM IST, SO BEHÜRT DIES DIE WIRKSAMKEIT DER HAFTUNGSKLAUSEL IM ÜBRIGEN NICHT.

Haftungsausschluss. In manchen Ländern, Bundesstaaten oder Provinzen ist ein Ausschluss oder eine Begrenzung der stillschweigenden Gewährleistungen oder eine Begrenzung der Haftung für zufällige Schäden oder Mangelgeschäden für bestimmte am Kunden gelieferte Produkte oder eine Haftungsbeschränkung für Personenschäden nicht zulässig. In diesen Fällen sind die oben angeführten Beschränkungen und Ausschlüsse möglicherweise für Sie nicht gültig. Wenn stillschweigende Garantien nicht vollständig ausgeschlossen werden können, werden sie auf die Dauer der anwendbaren schriftlich festgelegten Gewährleistungen beschränkt. Durch diese Gewährleistung erhalten Sie bestimmte gesetzliche Rechte, die je nach Gesetzeslage im jeweiligen Land unterschiedlich sein können.

ANZUWENDENDEN RECHT. Diese beschränkte Gewährleistung und diese Haftungsbeschränkung unterliegen den Gesetzen des Staates Kalifornien, USA, sowie den Gesetzen der USA mit Ausnahme der Kollisionsregeln des internationalen Privatrechts. Die Regeln des Übereinkommens der Vereinten Nationen über Verträge über den internationalen Warenkauf sind ausdrücklich nicht für diese beschränkte Garantie und den Haftungsausschluss gültig. Alle Rechte gemäß den Bestimmungen international geltender und pan-amerikanischer Copyright-Verabreden vorbehalten. Ohne die ausdrückliche schriftliche Genehmigung von Polycorn, Inc. darf kein Teil des Inhalts dieses Handbuchs in irgendeiner Form oder mit Hilfe irgendeines Mediums teilweise oder ganz kopiert, reproduziert oder übertragen werden oder in eine andere Sprache oder ein anderes Format übersetzt werden. Das Entfernen von Produktkennzeichen, Copyright oder anderen Hinweisen (oder dessen Billigung) ist nicht gestattet. Polycorn, das Polycorn-Logodesign und SoundPoint sind Marken von Polycorn, Inc. in den USA und anderen Ländern.

Polycorn®, das Polycorn-Logo und Polycorn SoundPoint IP 670 sind eingetragene Marken von Polycorn, Inc. in den USA und anderen Ländern.
Das Entfernen von Produktkennzeichen, Copyright oder anderen Hinweisen (oder dessen Billigung) ist nicht gestattet.

belehrt, dass jedwede Änderung oder Modifikation, die nicht ausdrücklich von Polycorn, Inc. genehmigt wurde, die Betriebserlaubnis außer Kraft setzt.
Bei der Installation sind die jeweils geltenden nationalen Bestimmungen zur Verkabelung einzuhalten. L'installation doit être exécutée conformément à tous les règlements nationaux applicables au filage électrique.
Das Gerät muss in der Nähe einer Steckdose eingerichtet werden, die jederzeit frei zugänglich sein muss.
La prise électrique à laquelle l'appareil est branché doit être installée près de l'équipement et doit toujours être facilement accessible.

この装置は、情報処理装置等電磁障害自主規制協議会（VCCI）の基準に基づくクラスB情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用することを目的としています。この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。
取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。

Dieses digitale Gerät der Klasse [B] entspricht der kanadischen Norm ICES-003. Cet appareil numérique de la classe [B] se conforme à la norme NMB-003 du Canada. Schließen Sie SELV-Stromkreise (Safety Extra Low Voltage) nicht an TNV-Stromkreise (Telefonkonferenzstationsnetzwerk) an, um Stromschleife zu verhindern. LAN-Anschlüsse weisen SELV-Stromkreise auf, und bei WAN-Anschlüssen sind mit TNV-Stromkreisen verbunden. Für einen LAN- und WAN-Anschluss werden jeweils RJ-45-Steckerverbindungen verwendet. Gehen Sie vorsichtig vor, wenn Sie die Kabel anschließen. Dieses Produkt besitzt eine Nennspannung von 48 V Gleichstrom und einen Nennstrom von 0,375 A. Wenn das Gerät mit dem optionalen externen Netzwerk verbunden wird, muss es sich bei der Stromversorgung um eine Stromversorgung mit einem LPS-Ausgang handeln, der eine Nennspannung von 48 V und einen Nennstrom von mindestens 0,375 A aufweist.

<http://www.polycom.com>
Polycorn, Inc. 4750 Willow Road, Pleasanton, CA 94588-2708 USA